

Міністерство освіти і науки України
Державний вищий навчальний заклад
«Донбаський державний педагогічний університет»

Факультет філологічний
Кафедра германської та слов'янської філології



“ЗАТВЕРДЖУЮ”:

Перший проректор

Набока О.Г.

(ПІВ)

«30» серпня 2021 р.

РОБОЧА ПРОГРАМА
НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ
КРАЇНОЗНАВСТВО ТА ЛІТЕРАТУРА НІМЕЧЧИНИ

підготовки здобувачів другого (магістерського) рівня вищої освіти

спеціальності 014 Середня освіта
предметної спеціальності 014.02 Середня освіта (Мова і література
(англійська))
за освітньо-професійною програмою «Середня освіта (Мова і література
(англійська))»
мова навчання німецька

Розробник:

Капніна Г.І. – кандидат педагогічних наук, доцент кафедри германської та слов'янської філології ДВНЗ «Донбаський державний педагогічний університет»

Рецензенти:

Бескорса О.С. – кандидат педагогічних наук, доцент кафедри ТППО ДВНЗ «Донбаський державний педагогічний університет»

Коротяєва І.Б. – кандидат педагогічних наук, доцент кафедри германської та слов'янської філології ДВНЗ «Донбаський державний педагогічний університет»

Робоча програма розглянута і схвалена на засіданні кафедри германської та слов'янської філології

Протокол № 1 від «27» серпня 2021 р.

Завідувач кафедри *В. Глушенко* Глушенко В.А.
(ПІБ)

Погоджено групою забезпечення спеціальності 014 Середня освіта предметної спеціальності 014.02 Середня освіта (Мова і література (англійська))

Керівник групи забезпечення *В. Глушенко* Глушенко В.А.
(ПІБ)

Затверджено та рекомендовано до впровадження
вченою радою
Державного вищого навчального закладу
«Донбаський державний педагогічний університет»
«30» серпня 2021 р.
протокол № 1

1. Опис навчальної дисципліни

Найменування показників	Характеристика навчальної дисципліни	
	денна форма навчання	заочна форма навчання
Кількість кредитів – 4	Вибіркова	
Загальна кількість годин – 120	Рік підготовки:	
	1-й	1-й
	Семестр	
	2-й	2-й
	Лекції	
Тижневих годин для денної форми навчання: контактних – 2 самостійної роботи студента – 5	20 год.	6 год.
	Практичні	
	18 год.	4 год.
	Самостійна робота	
	82 год.	110 год.
Вид контролю: залік		

Метою вивчення навчальної дисципліни «Країнознавство та література Німеччини» є забезпечення здобувачів, які вивчають німецьку мову як другу іноземну, знаннями про основні віхи в історії Німеччини, про її сучасне суспільно-політичне, економічне та культурне життя; підвищення їх культурного рівня та загальноосвітнього кругозору; сприяння всебічному розвитку у студентів країнознавчої компетенції та подальшій активізації мовленнєвих навичок і комунікативних вмінь; створення у студентів теоретичної бази знань, що розкриває основні принципи процесу викладання німецької мови і німецькомовної літератури (як частини курсу «зарубіжна література») в загальноосвітній школі й зумовлює формування уявлення про специфіку і роль німецької мови і літератури в розвитку світогляду.

2. МАТРИЦЯ
результатів навчання, методів навчання, методів контролю
з навчальної дисципліни «Країнознавство та література Німеччини»

Результати навчання	Методи навчання	Методи контролю
<p>Добирає й застосовує прогресивні освітні технології та інноваційні методики для забезпечення ефективності освітнього процесу.</p> <p>Вміє застосовувати мовні знання та комунікативні навички, висловлювати їх в усній та письмовій формі, сприймати, розуміти й інтерпретувати поняття, думки і факти, використовувати мовні засоби в навчанні та професійній діяльності.</p> <p>Знає специфіку перебігу літературного процесу різних країн у культурному контексті, характеризує літературні епохи, художні напрями, течії, жанри, стилі, здобутки національних літератур, інтерпретує художні твори класики й сучасності.</p> <p>Забезпечує створення умов для міжкультурної комунікації в процесі вивчення німецької мови; формування морально-етичних цінностей юного покоління громадян України.</p> <p>Порівнює та аналізує мовні факти та явища, оригінали творів німецькою мовою; здатний створювати, редагувати й перекладати тексти професійного змісту українською та німецькою мовами.</p> <p>Володіє комунікативною компетентністю з німецької мови (лінгвістичний, соціокультурний, прагматичний компоненти відповідно до загальноєвропейських рекомендацій із мовної освіти).</p>	<p>словесний метод (лекція, дискусія, співбесіда тощо);</p> <p>практичний метод (практичні заняття);</p> <p>наочний метод (метод демонстрацій);</p> <p>репродуктивний метод; проблемний виклад виучуваного матеріалу, частково-пошуковий та дослідницький методи;</p> <p>індуктивний, дедуктивний;</p> <p>наочний (робота з таблицями, схемами тощо); творчий</p>	<p>Спостереження за навчальною діяльністю здобувачів, усне опитування, тестування, оцінювання самостійної роботи, залік.</p>

<p>Здатний використовувати когнітивно-дискурсивні вміння, спрямовані на сприйняття й породження зв'язних монологічних і діалогічних текстів в усній та письмовій діяльності німецькою та українською мовами, у тому числі й для налагодження зв'язків з професійними спільнотами на місцевому, регіональному, національному, європейському й глобальному рівнях.</p>	<p>метод; практичні методи (усні і письмові тренувальні вправи); експериментальний метод.</p>	
--	---	--

3. Структура навчальної дисциплін

Назви розділів і тем	Кількість годин											
	Денна форма						Заочна форма					
	усього го	зокрема					усього	зокрема				
		Л	п	л	ін	с.р		л	п	л	ін	с.р
1	2	3	4	5	7	8	9	10	11	12	13	
Розділ 1. «Geografische Lage Deutschlands. Bevölkerung der BRD. Deutschland und Gesellschaft»												
Тема 1. Geografische Lage Deutschlands. Die deutschen Bundesländer	24	2	2			15 +5	27	1	1			15 + 10
Тема 2. Bevölkerung der BRD.	4	2	2				2	1	1			
Тема 3. Deutschland und Gesellschaft	4	2	2				2	1	1			
Разом за розділом 1	32	6	6			20	31	3	3			25
Розділ 2. «Politisches System der BRD. Geschichte der BRD»												
Тема 1. Politisches System der BRD.	4	2	2				1	1	-			
Тема 2. Geschichte der BRD vom Mittelalter bis zum Deutsch-Französischen Krieg.	5					5	10					10
Тема 3. Geschichte der BRD vom Ersten bis Zweiten Weltkrieg.	9	2	2			5	10					10
Тема 4. Geschichte der BRD von „Stunde Null“ bis heute.	24	2	2			5+ 15	25					10 + 15
Разом за розділом 2	42	6	6			30	46	1				45
Розділ 3. «Deutschsprachige Literatur»												
Тема 1. Mittelalter und Reformation in der deutschen Literatur.	10	2				5+ 3	10					7+ 3

Тема 2. Die deutsche Dichtung im Zeitalter des Barocks und der Aufklärung.	12	2	2			5+ 3	10					7+ 3
Тема3. Klassik in der deutschen Literatur. Deutsche Romantik und Realismus.	12	2	2			5+ 3	11	1				7+ 3
Тема 4. Deutschsprachige Literatur des XX. Jhts. Deutschsprachige Literatur der Gegenwart.	12	2	2			5+ 3	12	1	1			7+ 3
Разом за розділом 3	46	8	6			32	43	2	1			40
Усього годин	¹²⁰	20	18			82	120	6	4			110

4. Програма навчальної дисципліни

4.1 Теми лекцій

№ з/п	Назва теми	Кількість годин	
		дн	зч
1	Geografische Lage Deutschlands. Die deutschen Bundesländer	2	1
2	Bevölkerung der BRD	2	1
3	Deutschland und Gesellschaft	2	1
4	Politisches System der BRD.	2	1
5	Geschichte der BRD vom Ersten bis Zweiten Weltkrieg	2	-
6	Geschichte der BRD von „Stunde Null“ bis heute.	2	-
7	Mittelalter und Reformation in der deutschen Literatur	2	-
8	Die deutsche Dichtung im Zeitalter des Barocks und der Aufklärung	2	-
9	Klassik in der deutschen Literatur. Deutsche Romantik und Realismus	2	1
10	Deutschsprachige Literatur des XX. Jhts. Deutschsprachige Literatur der Gegenwart	2	1

4.2 Теми практичних занять

№ з/п	Назва теми	Кількість годин	
		дн	зч
1	Deutschland. Lage, Klima, Wetter.	2	1
2	Statistisches über die deutsche Bevölkerung	2	1
3	Soziales	2	1
4	Politische Organe der BRD	2	
5	Deutschland am Anfang des XX.Jh.	2	-
6	Wiedervereinigung der BRD und der DDR. Modernes Deutschland.	2	-
7	Das Schaffen der deutschsprachigen Autoren der Literaturepochen Barock und Aufklärung	2	-
8	Deutschsprachige Autoren der klassischen, romantischen literarischen Richtungen und von der Epoche des Realismus	2	-
9	Literarische Vielfalt des XX. Jh. in Deutschland. Aktuelle deutschsprachige Literatur.	2	1

4.3 Самостійна робота

№ з/п	Назва теми	Кількість годин	
		дн	зч
1	Die Präsentation „Mein Lieblingsbundesland“	15	15
2	Das Aufzeichnen der Landkarte der BRD.	5	10
3	Die Tabelle „Geschichte der BRD vom Mittelalter bis heute“	15	30
4	Der Vortrag „Berliner Mauer“	15	15
5	Die Tabelle „Geschichte der deutschsprachigen Literatur“	20	28
6	Die Analyse des angebotenen literarischen Textes nach dem Schema	12	12
	Разом	82	110

5. Критерії оцінювання результатів навчання

Шкала оцінювання результатів навчання здобувачів вищої освіти

за накопичувальною 100 – бальною шкалою	За національною шкалою	
	<i>для екзаменів, звітів з практики, курсових робіт</i>	<i>для заліків</i>
90 – 100 балів	відмінно	зараховано

89 – 75 балів	добре	
60 – 74 балів	задовільно	
26 – 59 балів	незадовільно	не зараховано
0 – 25 балів	неприйнятно	

6. Засоби діагностики результатів навчання

Під час реалізації поточного, підсумкового та семестрового контролю застосовуються такі засоби діагностики результатів навчання здобувачів: усне опитування, обговорення проблемних питань, розв'язання ситуаційних та творчих завдань, виконання тестів, виконання аудиторних та позааудиторних контрольних робіт та завдань самостійного блоку, залік.

7. Рекомендована література

Основна

1. Капніна Г. І. Deutschsprachige Literatur: навчально-методичний посібник. Слов'янськ: ДДПУ, 2021. 132 с.
2. Капніна Г. І. Landeskunde Deutschlands: навчально- методичний посібник. Слов'янськ: ДДПУ, 2021. 108 с.
3. Кудіна О. Ф. Країни де говорять німецькою. 2-ге вид. Вінниця: Нова Книга, 2017. 416 с.
4. Лопушанський Я. М., Радченко О. А. Країнознавство (Німеччина, Австрія): навч. посібник Дрогобич: Посвіт, 2016. 144 с.
5. Kiesel H. Geschichte der deutschen Literatur Bd. 10: Geschichte der deutschsprachigen Literatur 1918 bis 1933. C.H.Beck, 1.Edition, 2017. 1304 S.
6. Sørensen A. B. Geschichte der deutschen Literatur Bd. I: Vom Mittelalter bis zur Romantik. C.H.Beck; 4., durchgesehene edition, 2020. 352 S.

Допоміжна

1. Методичні вказівки з аналітичного читання / Укл. Капніна Г. І. Слов'янськ: ДДПУ, 2017. 72 с.
2. Buchwald-Wargenau I. Mein Leben in Deutschland – der Orientierungskurs: Basiswissen Politik, Geschichte, Gesellschaft. Deutsch als Fremdsprache / Kursbuch. Hueber, Verlag GmbH & Co., 2019. 124 S.
3. Buttler E. 100 Stunden Deutschland: Orientierungskurs Politik, Geschichte, Kultur. Kurs- und Übungsbuch. Stuttgart: Ernst Klett Sprachen, 2017. 144 S.
4. Ciepielewska L. Jentges S. Tammenga-Helmantel M. Landeskunde im Kontext: Die Umsetzung von theoretischen Landeskundeansätzen in DaF-Lehrwerken. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht, 2020. 194 S.
5. Gelberg J. Poetik und Politik der Grenze: Die Literatur der deutsch-deutschen Teilung seit 1945 (Lettre) transcript Verlag; 1. Edition, 2018. 234 S.

6. Lundquist-Mod A. 55 Landeskunde-Spiele: für Partner-, Gruppen- und Plenumsarbeit. Deutsch als Fremdsprache Klett Sprachen GmbH, 2020. 152 S.
 7. Luscher R. Landeskunde Deutschland: Politik - Wirtschaft – Kultur: aktualisierte Fassung 2019. Verlag für Deutsch, 2020. 176 S.
 8. Luscher R. Wortschatz Landeskunde. Hueber Verlag GmbH, 2018. 64 S.
- PONS Prüfungstraining Deutsch-Test für Zuwanderer: Intensive Vorbereitung auf alle Prüfungsaufgaben. Mit Audio-CD und MP3 PONS GmbH; 1. Edition, 2019. 222 S.

8. Інформаційні ресурси в Інтернеті

1. DAAD Ukraine. URL: <https://www.daad-ukraine.org/de/> (дата звернення: 15.08.2021).
2. DAF-Portal. URL: <http://www.daf-portal.de> (дата звернення: 10.08.2021).
3. DaF und DaZ Materialien. URL: <http://www.lernox.de> (дата звернення: 16.08.2021).
4. Der, die, DAF-Portal. URL: <https://www.derdiedaf.com> (дата звернення: 17.08.2021).
5. Deutsche Welle. URL: www.dw-world.de (дата звернення: 7.08.2021).
6. Deutschlernerblog für Deutschlerner. URL: <https://deutschlernerblog.de/> (дата звернення: 10.08.2021).
7. Deutschmusikblog. URL: <https://www.deutschmusikblog.de/> (дата звернення: 10.08.2021).
8. Goethe-Institut. URL: <http://www.goethe.de> (дата звернення: 10.08.2021).
9. Magazin Deutschland. URL: www.magazine-deutschland.de (дата звернення: 11.08.2021).
10. Planet Wissen. URL: <http://www.planet-wissen> (дата звернення: 5.08.2021).
11. Statista. URL: www.sratista.de (дата звернення: 5.08.2021).
12. Tatsachen über Deutschland. URL: <http://www.tatsachen-über-deutschland.de> (дата звернення: 10.08.2021).
13. Willkommen in Deutschland. URL: www.willkommen-in-deutschland.de (дата звернення: 11.08.2021).

9. Посилання на дистанційний курс

– дистанційний курс „Країнознавство та література Німеччини”
(<http://ddpu.edu.ua:9090/moodle/course/view.php?id=415>)